

6.3.2013

B7-0079/162

**Muudatusettepanek 162**

**Bas Eickhout**

fraktsiooni Verts/ALE nimel

**Seadusandlikest muudatusettepanekutest koosnev  
institutsioonidevaheliste läbirääkimiste mandaat  
Põllumajanduse ja maaelu arengu komisjon**

**B7-0079/2013**

Otsus institutsioonidevaheliste läbirääkimiste alustamise ja mandaadi kohta seoses ühise põllumajanduspoliitika raames toetuskavade alusel põllumajandustootjatele makstavate otsetoetustega

(COM(2011)0625 – C7-0336/2011 – COM(2012)0552 – C7-0311/2012 – 2011/0280(COD) – 2013/2528(RSP))

**Ettepanek võtta vastu määrus**

**Artikkel 4 – lõige 1 – punkt g**

*Komisjoni ettepanek*

g) „püsilikultuurid” – külvikorravälised kultuurid, välja arvatud püsirohumaad, mis võtavad maa enda alla vähemalt viieks aastaks ja annavad korduvat saaki, sealhulgas puukoolid **ja** lühikese raieringiga madalmets;

*Muudatusettepanek*

g) „püsilikultuurid” – külvikorravälised kultuurid, välja arvatud püsirohumaad, mis võtavad maa enda alla vähemalt viieks aastaks ja annavad korduvat saaki, sealhulgas puukoolid, lühikese raieringiga madalmets **ja muud agrometsandussüsteemid**;

Or. en

6.3.2013

B7-0079/163

**Muudatusettepanek 163**

**Bas Eickhout**

fraktsiooni Verts/ALE nimel

**Seadusandlikest muudatusettepanekutest koosnev  
institutsioonidevaheliste läbirääkimiste mandaat  
Põllumajanduse ja maaelu arengu komisjon**

**B7-0079/2013**

Otsus institutsioonidevaheliste läbirääkimiste alustamise ja mandaadi kohta seoses ühise põllumajanduspoliitika raames toetuskavade alusel põllumajandustootjatele makstavate otsetoetustega

(COM(2011)0625 – C7-0336/2011 – COM(2012)0552 – C7-0311/2012 – 2011/0280(COD) – 2013/2528(RSP))

**Ettepanek võtta vastu määrus**

**Artikkel 4 – lõige 1 – punkt e**

*Komisjoni ettepanek*

e) „põllumajandusmaa” – põllumaa, püsirohumaa **või** püsikultuuride all olev maa-ala;

*Muudatusettepanek*

e) „põllumajandusmaa” – põllumaa, püsirohumaa, püsikultuuride all olev maa-ala **või nende kombinatsioon agrometsandussüsteemides;**

Or. en

6.3.2013

B7-0079/164

**Muudatusettepanek 164**  
**Bas Eickhout**  
fraktsiooni Verts/ALE nimel

**Seadusandlikest muudatusettepanekutest koosnev  
institutsioonidevaheliste läbirääkimiste mandaat  
Põllumajanduse ja maaelu arengu komisjon**

**B7-0079/2013**

Otsus institutsioonidevaheliste läbirääkimiste alustamise ja mandaadi kohta seoses ühise põllumajanduspoliitika raames toetuskavade alusel põllumajandustootjatele makstavate otsetoetustega  
(COM(2011)0625 – C7-0336/2011 – COM(2012)0552 – C7-0311/2012 – 2011/0280(COD) – 2013/2528(RSP))

**Ettepanek võtta vastu määrus**  
**Artikkel 4 – lõige 1 – punkt k a (uus)**

*Komisjoni ettepanek*

*Muudatusettepanek*

*k a) „agrometsandus” –  
maakasutussüsteemid ja -tavad, mille  
puhul mitmeaastased metsakultuurid  
integreeritakse sihipäraselt  
põllukultuuride ja/või loomadega samal  
maakasutusüksusel. Puud võivad kasvada  
maatükkidel üksikult või rühmadena  
(metsades põllukultuuride kasvatamisega  
tegelev agrometsandus, metsades  
karjatamine, karjatatavad või  
vahekultuuridega viljapuuaiad) või  
maatükkide piiridel (hekid, puuderead);*

Or. en